ENDROIT - *LOCATION*: St-Hyacinthe, L.P. Gaucher | VILLE - *TOWN*: St-Hyacinthe | DATE: 30 nov 16 | DIVISION: BANTAM | CLASSE - *CLASS*: AAA R | N° MATCH - GAME N°: 3110 | LIGUE *LEAGUE*: LHEQ VM

MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS* (VIS)

N°	NOM / *NAME*	NBR. MATCHS NO. GAMES

MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS* (LOC)

N°	NOM / *NAME*	NBR. MATCHS NO. GAMES

PUNITIONS - *PENALTIES* (VIS)

MINEURES - *MINORS*				AUTRES - *OTHERS*			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*	N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
27	A22	00:27	2				
14	A52	05:32	2				
10	A50	02:15	3				

PUNITIONS - *PENALTIES* (LOC)

AUTRES - *OTHERS*				MINEURES - *MINORS*			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*	N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
				99	A52	03:44	1
				91	A22	13:58	1
				85	A53	10:20	2
				98	A39	09:46	3

VIS — NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME*: NOIR ET OR DE MORTAGNE

POINTAGE - SCORE					NO.	NOMS - *NAMES*	C.A. *JA*
BUTS *GOALS*	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*			
13	77		07:24	1	30	VINCENT PARENT G	
77	27		12:36	1	31	ESTEBAN GAUTHIER * G	
71	13	06	14:53	2	06	JULIEN PONTBRIAND	
17	20		05:56	3	07	MARIUS LANGE	
71	77		11:29	3	10	CHARLES MERCIER	
14	17	55	12:47	3	12	GABRIEL GOUIN	
					13	MIKAEL DIOTTE	
					14	ALEXIS ROSS	
					17	XAVIER LADOUCEUR	
					18	HUGO VEZINA-FUSEY	
					20	JULIEN DELISLE	
					27	ALEXIS COURNOYER	
					32	THOMAS LANGELIER	
					55	JEAN-PHILIPPE DESAUTELS	
					58	THOMAS BELZILE	
					71	MATHIEU BOURGAULT	
					77	SAMUEL CHAMPAGNE	

FUSILLADE / *SHOOTOUT* (VIS)

BUT *GOALS*		BUT *GOALS*	
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

LOC — NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME*: VERT ET NOIR ÉCOLE FADETTE

NO.	NOMS - *NAMES*	C.A. *JA*
35	DAMIEN GAGNÉ * G	
31	MATHIS LUSSIER G	X
82	MIKAEL LAVALLÉE-GRAVEL	
85	MATIS ARCHAMBAULT	
86	EMILIEN CHARRON	
87	GABRIEL BEAUREGARD	
88	SIMON GUILBERT	
90	ÉTIENNE TARDIF-CADORETTE	
91	EMILE CORDEAU	
92	SAMUEL ROSS	
93	HUGO LEBLANC	
94	IGOR MBURANUMWE	
95	FÉLIX ALLARD	
96	CÉDRIC LAMOUREUX	
98	RAPHAEL MOREAU-PROULX	
99	ULYSSE LEMAY	

POINTAGE - SCORE				
BUTS *GOALS*	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*

FUSILLADE / *SHOOTOUT* (LOC)

BUT *GOALS*		BUT *GOALS*	
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

	(LETTRES MOULÉES)		(PRINTED LETTERS)
ENTRAÎNEUR CHEF / *HEAD COACH*	PATRICK LAPOINTE	ENTRAÎNEUR CHEF / *HEAD COACH*	DOMINIC LAPENSÉE
ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*	JEAN-DANIEL VERMETTE	ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*	PATRICE GAGNON
ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*		ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*	JULIEN CAYER
PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / *SAFETY ATTENDANT*	ELOISE MINVILLE	PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / *SAFETY ATTENDANT*	
PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / *STICKS ATTENDANT*		PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / *STICKS ATTENDANT*	

	TOTAL			SUPP. *OVERTIME*		3e PÉRIODE		2e PÉRIODE		1re PÉRIODE		GARDIENS	1re PÉRIODE		2e PÉRIODE		3e PÉRIODE		SUPP. *OVERTIME*		TOTAL		
	MIN	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	No	No	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	MIN
	45	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	31	35	0	0	0	0	0	0	0	0	0	45
		0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	30	31	0	0	0	0	0	0	0	0	0	

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*	POINTAGE FINAL / *SCORE*	OFFICIELS / *OFFICIALS* (LETTRES MOULÉES)	(PRINTED LETTERS)	POINTAGE FINAL / *SCORE*	TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*	FRANC JEU
1	SPECTATEURS / *SPECTATORS*	6	JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*	JUGE DE LIGNES *LINESMAN* PHILIPPE CARTIER	0	DÉBUT / *START* 09:30:00 — FIN / *END* 10:51:00	1
			JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*	JUGE DE LIGNES *LINESMAN* DAVID-OLIVIER HUARD		3e PÉRIODE / *3rd PERIOD* : — TEMPS RESTANT / *REMAINING TIME* :	
			ANNONCEUR *ANNOUNCER*	ARBITRE *REFEREE* FRÉDÉRIK COOKE			
			CHRONOMÉTREUR *TIME KEEPER*	ARBITRE *REFEREE*			
			MARQUEUR *SCOREKEEPER* MICHEL MILOTTE	SIGNATURE DE L'ARBITRE *REFEREE'S SIGNATURE* X			

LIGUE

A.N: 0 en 4 D.N: 3 en 3

A.N: 0 en 3 D.N: 4 en 4